

## Contempo® Protein Solution

### USER PREPARED SOLUTION

#### HMIS HAZARD RATING:

Health = 1\*, Flammability = 0, Physical Hazards = 0

**INGREDIENTS:** See original label or Safety Data Sheet.

**Personal Protective Equipment (PPE) Recommendations:**

Wear rubber or other impervious gloves and splash goggles when handling.

Follow the directions for use on the original container label. Read Safety Data Sheet before use.

**DANGER:** May damage fertility or the unborn child. Obtain special instructions before use. Do not handle until all safety precautions have been read and understood. Wear protective gloves. Wear eye / face protection. Wear protective clothing.

**FIRST AID:** If exposed or concerned: Get medical attention.

**IF IN EYES:** Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. If eye irritation persists: Get medical attention.

**IF ON SKIN:** Wash with soap and water. If skin irritation occurs: Get medical attention.

**IF INHALED:** Remove victim to fresh air and keep at rest in a position comfortable for breathing. Call a poison control center or physician if you feel unwell.

**IF SWALLOWED:** Rinse mouth. Do NOT induce vomiting. Never give anything by mouth to an unconscious person. Get medical attention if you feel unwell.

**Specific Treatment:** See Safety Data Sheet Section 4: "FIRST AID MEASURES" for additional information.

**Storage:** Store locked up.

**Disposal:** Dispose of contents and container in accordance with local, state and federal regulations.

**Other Information:** May be harmful if swallowed. May cause skin irritation. May cause eye irritation. Inhalation of vapors or mist may cause respiratory irritation. Keep out of reach of children.

**DO NOT MIX WITH OTHER CHEMICALS**

**MEDICAL EMERGENCY: 888-314-6171**



## Contempo® Protein Solution

### SOLUCIÓN USUARIO PREPARADO

#### ÍNDICE DE PELIGROS HMIS:

Salud = 1\*, Inflamabilidad = 0, Riesgos Físicos = 0

**INGREDIENTES:** Consulte la etiqueta original o la Hoja de Seguridad.

**Recomendaciones para Equipo de Protección Personal (PPE):** Use guantes de goma u otro material impermeable y gafas resistentes a salpicaduras cuando se manipula.

Siga las instrucciones de uso en la etiqueta del envase original. Lea la Hoja de datos de seguridad antes de su uso.

**PELIGRO:** Puede perjudicar la fertilidad o dañar al feto.

Pedir instrucciones especiales antes del uso. No manipular la sustancia antes de haber leído y comprendido todas las instrucciones de seguridad. Use guantes de protección. Use protección para el rostro / los ojos. Use prendas de protección.

**PRIMEROS AUXILIOS:** Si está expuesto o preocupado: Busque atención médica.

**SI ENTRA EN CONTACTO CON LOS OJOS:** Enjuáguese cuidadosamente con agua durante varios minutos. Quite las lentes de contacto, si las tiene puestas y es fácil hacerlo. Siga enjuagándose. Si la irritación en los ojos persiste: Busque atención médica.

**SI ENTRA EN CONTACTO CON LA PIEL:** Lave con agua y jabón. Si se irrita la piel: Busque atención médica.

**SI SE INHALA:** Traslade a la víctima para que respire aire fresco en una posición cómoda. Llame a un centro de envenenamiento o a un médico si no se siente bien.

**SI SE INGIERE:** Enjuáguese la boca. NO induzca el vómito. Nunca le dé algo por boca a una persona inconsciente. Busque atención médica si no se siente bien.

**Tratamiento Específico:** Ver Hoja Resumen de Seguridad Sección 4 "Primeros Auxilios" para obtener información adicional.

**Almacenamiento:** Debe guardarse en un lugar cerrado con llave.

**Eliminación:** Disponer de el contenido y el recipiente de acuerdo con las locales, estatales y federales regulaciones.

**Información Adicional:** Puede ser nocivo si es tragado. Puede causar irritación de la piel. Puede causar irritación en los ojos. La inhalación de los vapores o la niebla puede causar irritación a las vías respiratorias. Mantenga lejos del alcance de los niños.

**NO MEZCLE CON OTRAS SUSTANCIAS QUÍMICAS**

**EMERGENCIA MÉDICA: 888-314-6171**

## Contempo® Protein Solution

### SOLUTION DE L'UTILISATEUR PRÉPARÉ

**ÉVALUATION DES RISQUES HMIS :** Santé = 1\*, Feu = 0, Risques Physiques = 0

**INGRÉDIENTS :** Voir l'étiquette d'origine ou de la fiche de données de sécurité.

**Recommandations pour l'utilisation d'équipement de Protection Individuelle (PPE) :** Porter des gants imperméables en caoutchouc ou équivalent et des lunettes anti-éclaboussures.

Suivre les indications pour l'utilisation sur l'étiquette du contenant d'origine. Lire la fiche de données de sécurité avant utilisation.

**DANGER:** Peut nuire à la fertilité ou au fœtus.

Se procurer les instructions avant l'utilisation. Ne pas manipuler avant d'avoir lu et compris toutes les précautions de sécurité. Porter une des gants protection. Portez des lunettes / masque de protection. Porter des vêtements protecteurs.

**PREMIER SOINS :** En cas d'exposition ou si vous êtes inquiet : Obtenir une aide médicale.

**EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX :** Rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Retirer les lentilles de contact, si cela est facile à faire. Continuer à rincer. Si l'irritation oculaire persiste : Obtenir une aide médicale.

**EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU :** Laver à l'eau savonneuse. En cas d'irritation de la peau : Obtenir une aide médicale.

**EN CAS D'INHALATION :** Transporter la victime à l'extérieur et la maintenir au repos dans une position où elle peut confortablement respirer. Appeler un centre antipoison ou un médecin si vous vous sentez mal.

**EN CAS D'INGESTION :** Rincer la bouche. NE PAS causer le vomissement. Ne jamais donner ce produit par voie orale à une personne inconsciente. En cas de malaise, demander un avis médical.

**Tratamiento Específico :** Voir la Sécurité Fiche de Récapitulative Section 4: "Premiers Secours" pour des informations supplémentaires.

**Conservation :** Garder sous clé.

**Mise au rebut :** Disposer de contenu et récipient conformément aux réglementations locales, fédérales et d'état.

**Autres Informations :** Peut être nocif par ingestion. Peut causer une irritation de la peau. Peut provoquer une irritation des yeux. L'inhalation de vapeurs ou de brouillards peut provoquer une irritation des voies respiratoires. Conserver hors de la portée des enfants.

**NE PAS MÉLANGER AVEC D'AUTRES PRODUITS CHIMIQUES**

**URGENCE MÉDICALE : 888-314-6171**

SPARTAN CHEMICAL COMPANY, INC., 1110 Spartan Drive, Maumee, OH 43537 USA / 1-800-537-8990 / www.spartanchemical.com

© SCC 7/17

## Contempo® Protein Solution

### USER PREPARED SOLUTION

#### HMIS HAZARD RATING:

Health = 1\*, Flammability = 0, Physical Hazards = 0

**INGREDIENTS:** See original label or Safety Data Sheet.

**Personal Protective Equipment (PPE) Recommendations:**

Wear rubber or other impervious gloves and splash goggles when handling.

Follow the directions for use on the original container label. Read Safety Data Sheet before use.

**DANGER:** May damage fertility or the unborn child. Obtain special instructions before use. Do not handle until all safety precautions have been read and understood. Wear protective gloves. Wear eye / face protection. Wear protective clothing.

**FIRST AID:** If exposed or concerned: Get medical attention.

**IF IN EYES:** Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. If eye irritation persists: Get medical attention.

**IF ON SKIN:** Wash with soap and water. If skin irritation occurs: Get medical attention.

**IF INHALED:** Remove victim to fresh air and keep at rest in a position comfortable for breathing. Call a poison control center or physician if you feel unwell.

**IF SWALLOWED:** Rinse mouth. Do NOT induce vomiting. Never give anything by mouth to an unconscious person. Get medical attention if you feel unwell.

**Specific Treatment:** See Safety Data Sheet Section 4: "FIRST AID MEASURES" for additional information.

**Storage:** Store locked up.

**Disposal:** Dispose of contents and container in accordance with local, state and federal regulations.

**Other Information:** May be harmful if swallowed. May cause skin irritation. May cause eye irritation. Inhalation of vapors or mist may cause respiratory irritation. Keep out of reach of children.

**DO NOT MIX WITH OTHER CHEMICALS**

**MEDICAL EMERGENCY: 888-314-6171**



## Contempo® Protein Solution

### SOLUCIÓN USUARIO PREPARADO

#### ÍNDICE DE PELIGROS HMIS:

Salud = 1\*, Inflamabilidad = 0, Riesgos Físicos = 0

**INGREDIENTES:** Consulte la etiqueta original o la Hoja de Seguridad.

**Recomendaciones para Equipo de Protección Personal (PPE):** Use guantes de goma u otro material impermeable y gafas resistentes a salpicaduras cuando se manipula.

Siga las instrucciones de uso en la etiqueta del envase original. Lea la Hoja de datos de seguridad antes de su uso.

**PELIGRO:** Puede perjudicar la fertilidad o dañar al feto.

Pedir instrucciones especiales antes del uso. No manipular la sustancia antes de haber leído y comprendido todas las instrucciones de seguridad. Use guantes de protección. Use protección para el rostro / los ojos. Use prendas de protección.

**PRIMEROS AUXILIOS:** Si está expuesto o preocupado: Busque atención médica.

**SI ENTRA EN CONTACTO CON LOS OJOS:** Enjuáguese cuidadosamente con agua durante varios minutos. Quite las lentes de contacto, si las tiene puestas y es fácil hacerlo. Siga enjuagándose. Si la irritación en los ojos persiste: Busque atención médica.

**SI ENTRA EN CONTACTO CON LA PIEL:** Lave con agua y jabón. Si se irrita la piel: Busque atención médica.

**SI SE INHALA:** Traslade a la víctima para que respire aire fresco en una posición cómoda. Llame a un centro de envenenamiento o a un médico si no se siente bien.

**SI SE INGIERE:** Enjuáguese la boca. NO induzca el vómito. Nunca le dé algo por boca a una persona inconsciente. Busque atención médica si no se siente bien.

**Tratamiento Específico:** Ver Hoja Resumen de Seguridad Sección 4 "Primeros Auxilios" para obtener información adicional.

**Almacenamiento:** Debe guardarse en un lugar cerrado con llave.

**Eliminación:** Disponer de el contenido y el recipiente de acuerdo con las locales, estatales y federales regulaciones.

**Información Adicional:** Puede ser nocivo si es tragado. Puede causar irritación de la piel. Puede causar irritación en los ojos. La inhalación de los vapores o la niebla puede causar irritación a las vías respiratorias. Mantenga lejos del alcance de los niños.

**NO MEZCLE CON OTRAS SUSTANCIAS QUÍMICAS**

**EMERGENCIA MÉDICA: 888-314-6171**

## Contempo® Protein Solution

### SOLUTION DE L'UTILISATEUR PRÉPARÉ

**ÉVALUATION DES RISQUES HMIS :** Santé = 1\*, Feu = 0, Risques Physiques = 0

**INGRÉDIENTS :** Voir l'étiquette d'origine ou de la fiche de données de sécurité.

**Recommandations pour l'utilisation d'équipement de Protection Individuelle (PPE) :** Porter des gants imperméables en caoutchouc ou équivalent et des lunettes anti-éclaboussures.

Suivre les indications pour l'utilisation sur l'étiquette du contenant d'origine. Lire la fiche de données de sécurité avant utilisation.

**DANGER:** Peut nuire à la fertilité ou au fœtus.

Se procurer les instructions avant l'utilisation. Ne pas manipuler avant d'avoir lu et compris toutes les précautions de sécurité. Porter une des gants protection. Portez des lunettes / masque de protection. Porter des vêtements protecteurs.

**PREMIER SOINS :** En cas d'exposition ou si vous êtes inquiet : Obtenir une aide médicale.

**EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX :** Rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Retirer les lentilles de contact, si cela est facile à faire. Continuer à rincer. Si l'irritation oculaire persiste : Obtenir une aide médicale.

**EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU :** Laver à l'eau savonneuse. En cas d'irritation de la peau : Obtenir une aide médicale.

**EN CAS D'INHALATION :** Transporter la victime à l'extérieur et la maintenir au repos dans une position où elle peut confortablement respirer. Appeler un centre antipoison ou un médecin si vous vous sentez mal.

**EN CAS D'INGESTION :** Rincer la bouche. NE PAS causer le vomissement. Ne jamais donner ce produit par voie orale à une personne inconsciente. En cas de malaise, demander un avis médical.

**Tratamiento Específico :** Voir la Sécurité Fiche de Récapitulative Section 4: "Premiers Secours" pour des informations supplémentaires.

**Conservation :** Garder sous clé.

**Mise au rebut :** Disposer de contenu et récipient conformément aux réglementations locales, fédérales et d'état.

**Autres Informations :** Peut être nocif par ingestion. Peut causer une irritation de la peau. Peut provoquer une irritation des yeux. L'inhalation de vapeurs ou de brouillards peut provoquer une irritation des voies respiratoires. Conserver hors de la portée des enfants.

**NE PAS MÉLANGER AVEC D'AUTRES PRODUITS CHIMIQUES**

**URGENCE MÉDICALE : 888-314-6171**

SPARTAN CHEMICAL COMPANY, INC., 1110 Spartan Drive, Maumee, OH 43537 USA / 1-800-537-8990 / www.spartanchemical.com

© SCC 7/17